

Полазећи од заједничких интереса у развоју научно-образовне сарадње и жеље да се обнови Уговор о сарадњи потписан 24. априла 1978. године у циљу продубљивања и проширивања сарадње између два универзитета, Универзитет у Крагујевцу, кога представља ректор, проф. др Мирко Росић и Универзитет у Марибору, кога представља ректор, проф.др Лудвик Топлак, су сагласни да закључе следећи

## УГОВОР О САРАДЊИ

### Члан 1

Универзитет у Марибору и Универзитет у Крагујевцу овим Уговором одређују и регулишу области и предмет међусобне сарадње, као и облике и начине његове примене.

### Члан 2

Универзитет у Марибору и Универзитет у Крагујевцу су сагласни да остварују сарадњу у следећим областима:

- \* организовање и спровођење наставе на редовним и последипломским студијама и размена искустава и информација о програмима студија, дидактичким методама и поступцима у посебно договореним областима наставе и науке;
- \* размена професора и студената;
- \* организовање и учествовање у заједничким истраживачким пројектима и размена информација о резултатима истраживања;
- \* развој научно-истраживачког кадра на универзитетима;
- \* размена информација о академским активностима и планираном универзитетском развоју;
- \* размена свих публикација које су објавили универзитети, а које су од важности за развој научних и образовних активности;
- \* сарадња између универзитетских библиотека и размена књига, периодike и информативних билтена;
- \* сарадња студената и студентских организација на академском културном и спортском плану;
- \* размена информација и ко-ординирање услова за пријем студената на редовне и последипломске студије;
- \* сарадња у издавачкој делатности;
- \* организовање и учешће на научним и стручним семинарима, конференцијама, симпозијумима и сл.;
- \* сарадња у свим осталим областима у којима се пронађе заједнички интерес.

### **Члан 3**

Сарадња између Универзитета у Марибору и Универзитета у Крагујевцу ће се, у принципу, одвијати на нивоу једногодишњег програма сарадње који ће се утврђивати 15. децембра за наредну годину.

Предложени програм сарадње за наредну годину ће се одредити на основу предлога за сарадњу које ће универзитети разменити најкасније до 15. новембра. Оба универзитета треба да се сагласе о облицима и начину одвијања сарадње. Усаглашен годишњи програм сарадње треба да потпишу ректори оба универзитета.

### **Члан 4**

Међууниверзитетска сарадња у оквиру овог Уговора ће се одвијати на принципу реципроцитета.

Путне трошкове сноси универзитет који шаље представника, Универзитет домаћин сноси трошкове његовог боравка и исхране. Уколико билатералним уговором између две државе није другачије одређено, трошкове лечења и осигурања у случају незгоде сноси особа која посећује универзитет.

### **Члан 5**

О евентуалним допунама и изменама овог Уговора универзитети се договарају писменим путем и оне се уносе као анекси Уговора.

### **Члан 6**

Овај Уговор се потписује на неодређено време. Оба универзитета задржавају право да раскину Уговор обавештавајући о томе други универзитет писменим путем.Период раскидања Уговора је шест месеци. Уговор престаје да се примењује на крају периода за раскидање Уговора, под условом да је програм сарадње за текућу годину испуњен.

### **Члан 7**

Уговор је написан на српском и словеначком језику. Обе варијанте су од једнаке важности..

Уговор постаје пуноважан потписом ректора оба универзитета.

Крагујевац, 13. март 2002.

Универзитет у Крагујевцу

prof. др Мирко Росић  
ректор

Универзитет у Марибору

prof. др Лудвик Топлак  
ректор

